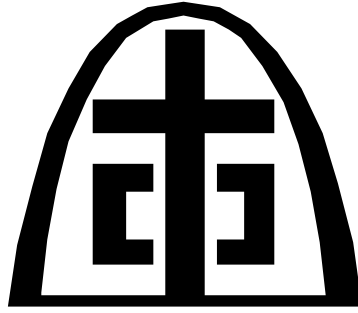


聖路易華人基督教會

ST. LOUIS CHINESE CHRISTIAN CHURCH

10-22-2023



要全心尋求主

Seek The Lord With All Your Heart

主日崇拜 Sunday Worship Service

週日 Sun. 9:30 a.m. – 11:00 a.m.

中文主日學 Chinese Sunday School

週日 Sun. 11:15 a.m. – 12:30 p.m.

青少年/兒童主日學 Youth / Children's Sunday School

週日 Sun. 11:15 a.m. – 12:30 p.m.

教會禱告會 Church Prayer Meeting

週三 Wed. 7:15 p.m. – 9:00 p.m.

成人團契 Adult Fellowship Groups

週五 Fri. 6:30 p.m. – 9:15 p.m.

兒童聚會 Adventure Club

September – June

週五 Fri. 7:30 p.m. – 9:00 p.m.

周博傳道 Minister Bo Zhou

832 N. Woods Mill Road, Chesterfield, MO 63017

314-878-4574 • slccc_care@yahoo.com

www.slccc.org

主日崇拜程序
Sunday Worship Service

10-22-2023

早上 9:30 a.m.

| | |
|------|---|
| 序 樂 | Prelude |
| 默 禱 | Silent Meditation |
| 宣 召 | Call to Worship |
| 詩歌頌讚 | Hymns of Praise |
| | 回應主慈聲 I Heard the Voice of Jesus Say |
| | 不是我乃是基督在我裡面活 |
| | Yet Not I But Through Christ In Me |
| | 請說，主 Speak, O Lord |
| 讀 經 | Scripture Reading.....馬可福音 Mark 7:1-23; 提多書 Titus1:15-2:13 |
| 牧者禱告 | Pastoral Prayer |
| 講道信息 | Sermon Message |
| | 律法主義的丑惡嘴臉 |
| | The Ugly Truth of Legalism |
| | 馬可福音 Mark 7:1-13 |
| 回應詩歌 | Hymn of Response |
| | 請說，主 Speak, O Lord |
| 主 餐 | Communion |
| 回應詩歌 | Hymn of Response |
| | 痛哉！主竟流血 Alas! and Did My Savior Bleed ? |
| 報 告 | Announcement |
| 彼此問安 | Greeting One Another |

報告事項 ANNOUNCEMENTS

1. 「委身教會生活」主日學 (10.29-11.12) : 因講員外出, 我們「教會歷史」主日學將暫停三週。其間, 周傳道將帶領大家學習聖經對基督徒委身教會生活的旨意, 並結合實際討論我們教會對會友制的認識和實踐。歡迎弟兄姊妹踴躍參加, 一同長進。

Chinese Adult Sunday School Class on Church Commitment (10.29-11.12): English-speaking members are invited to pray for this class to be used by God to stimulate us to be more faithful in our church commitment.

2. 關懷失聯會友: 作為一個注重肢體關懷的教會, 我們十分關切每位會友的生命狀態。如您知道哪位弟兄姊妹已有一段時間未參加我們教會的敬拜聚會, 鼓勵您以基督的愛主動關懷對方。我們渴望每位肢體都能從教會生活中得著牧養。如有必要, 請聯繫周博傳道。

Caring for Long-time-no-see Members: As a church that emphasizes mutual caring among believers, we sincerely care about the life condition of every member. If you know anyone who hasn't participated in our worship gatherings for a while, we encourage you to reach out to him/her in the love of Christ. We long to see every member being well shepherded through church life. If there's a need, please contact minister Bo.

3. (Chinese Language Ministry) 教會目前開辦下列實體中文主日學課程 (主日崇拜結束後 11:15 AM 至 12:30 PM), 請弟兄姊妹預留時間參加。

| 班級 | 老師 | 課程 | 教室安排 |
|-----|------|--|----------------|
| 專題班 | 周烜弟兄 | 教會歷史 Zoom ID: 549 486 501 Password: 001805 | 地下室 008/009 |

教會各團契/禱告會/聯絡同工/電話

CHURCH FELLOWSHIPS/ PRAYER MEETING/ CONTACT COWORKERS INFO

| 聚會時間 Meeting Time | 團契/禱告會 Fellowship/ Prayer Meeting | 聯絡同工 Contact Coworker | 電話 Phone # |
|------------------------------------|---|-------------------------------------|--------------------------------------|
| 週三晚上 Wednesday 7:15pm-9:00pm | 教會禱告會 Church prayer meeting | 謝堯 Yao Xie | 314-229-9247 |
| 週五晚上 Friday 6:30pm-9:15pm | 信望愛團契 FHL fellowship | 秦政 Zheng Qin 黃楊 Yang Huang | 314-546-7469 (Z) 314-580-9844 (Y) |
| 週五晚上 Friday 6:30pm-9:15pm | 迦南團契 Cannan fellowship | 張達公 Robert Zhang | 314-814-9220 |
| 週五晚上 Friday 7:15pm-9:15pm | 磐石團契 Cornerstone fellowship | 鍾明樺 Michael Chung | 479-409-0939 |
| 週五晚上 Friday 7:15pm-9:10pm | 沐恩團契 Muen fellowship | 康巧華 Kevin Kang | 636-497-2456 |

教會長執/聯絡電話/電郵
CHURCH ELDER(S) & DEACON(S) / CONTACT INFO

| 角色 Role | 同工 Coworker | 電話/電郵 Phone # / email address |
|--------------------|----------------------------------|---|
| 傳道 Minister | 周博 Bo Zhou | 612-669-9946 zhoubo@my.tms.edu |
| GA 長老 GA Elders | Carl Hargrove George Crawford | 請通過周博傳道或謝堯執事聯繫 他們 Please contact them through minister Bo or deacon Yao |
| 執事 Deacon | 謝堯 Yao Xie | 314-229-9247 xieyao04@gmail.com |

若您對教會事工有任何的意見, 請與周博傳道接洽。

If you have any question or concern about our church's ministries,
please feel free to contact minister Bo Zhou.

活動預告 UPCOMING EVENTS

| 日期 Date | 活動 Events |
|---------------------|---|
| 十月 October | |
| 10/28 (週六 Sat) | 跨團契團契聚餐 Cross-fellowship Fellowship Meal |
| 十一月 November | |
| 11/5 (週日 Sun) | 日光節約時間結束 DST Ends |
| 11/11 (週六 Sat) | 秋季大掃除 Fall Church Cleaning |
| 11/19 (週日 Sun) | 聖餐 Holy Communion |
| 11/25 (週六 Sat) | 感恩節會友大會 Thanksgiving Members Meeting |

奉獻記錄 OFFERING RECORD

| 奉獻 Offering Income | 10/8/2023 & 10/15/2023 | 2023 總數 YTD Inc. |
|-------------------------|------------------------------|------------------------------|
| 經常費 General Fund | \$11,877.90 | \$175,635.06 |
| 雜項 Misc.(含下列 itemized) | \$20.00 | \$3,885.30 |
| - 聖經 Bible | \$20.00 | |
| 總收入 Income Total | \$11,897.90 | \$179,800.36 |
| 支出 Expense | 2023 九月 September | 2023 總支出 YTD Exp. |
| | \$27,654.86 | \$192,794.85 |

| | | | 10/22 This Week | 10/29 Next Week |
|---------------------------------------|-------------------|----------------|-----------------|-----------------------|
| 主 日 崇 拜 | Sunday Worship | 講員 Speaker | 周博傳道 | Brother Mike Heissler |
| | | 領詩 Song Leader | 黎榮邦 | 秦政 |
| | | 翻譯 Interpreter | 竺傳美 | 麥麗思 |
| | | 司琴 Pianist | 王亞杰 | 王亞杰 |
| | | 音/影控制 A/V Ctrl | 周烜/王慧宇 | 王慧宇 |
| 嬰孩看顧 Nursery 9:25 a.m.-11:05 a.m. | | | 呂東思, 葉劍帆 | 俸宇星, 張璐 |
| 嬰孩看顧 Nursery 11:15 a.m.-12:35 p.m. | | | 秦政, 周秋鳳 | 溫子超, 李煒倫 |

| | | 10/22 This Week | 10/29 Next Week |
|------------------|---------------|------------------------------|-----------------------------|
| 餐 食 服 務 | Lunch Duty | 12:00 p.m. 報到 (Team A) | 12:00 p.m. 報到 (Team A) |
| | | <u>江艷烽</u> , 鍾婷婷 俸宇星 | <u>鍾明樺</u> , 葉劍帆 全瑜辰 |
| | | 1:00 p.m. 報到 (Team B) | 1:00 p.m. 報到 (Team B) |
| | | <u>康巧華</u> , 段秀軍 王慧宇, 李理興 | <u>張達公</u> , 秦政 繆晨妍, 簡芝妍 |



Generations of Grace Children's Sunday School

The following lesson is taught **today** in Sunday School (Preschool through 6th grade) 下面所列是今天兒童主日學所教內容: 10/22/2023

兒童事工網上資源 Children Ministry Online Resource: <https://www.gracemedia.app/>

MESSAGE: God gives the Ten Commandments (lesson 24, year 1)

PASSAGE: Exodus 20:1-21

PRINCIPLE: God's standards are perfect.

CENTRAL TRUTH: God gives the law to show His standard and expose human sin.

FEATURED HYMN: "Savior, like a Shepherd Lead Us" (Hymns of Grace #170)

ASK YOUR CHILD: Why did God give laws to the Israelites?

APPLY: By loving God more than anything else.

THIS WEEK: As a family, read Exodus 20:1-21.

NEXT WEEK: Exodus 25:1-27:19; 30:1-10